

**Zeitschrift:** Informe de actividad / Comité internacional de la Cruz Roja  
**Herausgeber:** Comité internacional de la Cruz Roja  
**Band:** - (1973)

**Rubrik:** Europa

#### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

#### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

#### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 30.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## VISITAS A LUGARES DE DETENCIÓN

*República Árabe del Yemen:* Los delegados del CICR efectuaron dos series de visitas a lugares de detención en este país. Durante la segunda serie de visitas, tuvieron acceso a 10 lugares de detención, con un total de más de 1.300 detenidos. Se remitió a los detenidos diversos socorros por un valor de más de 12.000 francos.

## ASISTENCIA A LAS POBLACIONES MENESTEROSAS<sup>1</sup>

En su primera misión en la *República Árabe del Yemen*, efectuada en marzo y abril de 1973, los delegados del CICR establecieron un programa de distribución de socorros en faveur de los refugiados procedentes de la *República Democrática Popular del Yemen*. Dicha distribución, llevada a cabo en la región de Bab El Mandab, comprendió 25,5 toneladas de trigo, 3 toneladas de leche en polvo y 1,5 toneladas de azúcar. Recibieron este beneficio un millar de refugiados.

En la *República Democrática Popular del Yemen* se siguió realizando un programa de ayuda en beneficio de los detenidos « políticos » y sus familiares, así como en favor de los inválidos.

Asimismo, se proporcionaron socorros a los damnificados de las inundaciones de las islas de Sokotra.

## REAGRUPACIÓN DE FAMILIAS

En el *Irán* y en *Irak*, los delegados del CICR se entrevistaron con las autoridades y con las Sociedades nacionales respectivas, para tratar de los problemas relativos a los ciudadanos iraníes expulsados de Irak.

## Europa

Por razones geográficas manifiestas, no se estableció delegación regional alguna en Europa. Todas las misiones se llevaron a cabo directamente desde Ginebra.

<sup>1</sup> Para más detalles, véase el Cuadro de socorros que figura en la página 67 y siguiente del presente Informe.

Las misiones efectuadas en diversos países europeos por representantes del CICR, principalmente el delegado general para Europa y América del Norte, durante 1973, se mencionan en la página 89 del presente Informe.

En respuesta a las peticiones que le hicieron varias Sociedades nacionales de la Cruz Roja, el CICR envió a estas últimas medicamentos especiales por un valor total de 27.000 francos suizos <sup>1</sup>.

Además, el CICR efectuó acciones específicas en dos países.

### **Irlanda del Norte**

Dos delegados del CICR llevaron a cabo una nueva serie de visitas —la quinta desde 1971— a los diversos lugares de detención de Irlanda del Norte. Así, se trasladaron a la « Maze Prison », el 18 y el 20 de julio, y a las prisiones de Armagh y de Crumlin Road, en Belfast, el 19 de julio.

Los delegados pudieron efectuar su misión con entera libertad y se entrevistaron sin testigos con los detenidos de su elección.

Conforme al uso, el CICR transmitió el informe de las visitas al Gobierno del Reino Unido de la Gran Bretaña. Éste lo publicó íntegramente, como lo hizo con el informe de la serie de visitas anteriores, en 1971 y 1972.

### **Chipre**

Para facilitar las gestiones de entrada del personal médico turco a Chipre, el CICR transmite trimestralmente a las autoridades chipriotas, de parte de las autoridades turcas, la lista de los médicos y enfermeras designados para substituir a sus colegas en el hospital de la Media Luna Roja Turca en Nicosia.

Por otra parte, el CICR obtuvo el consentimiento de las autoridades chipriotas para establecer en Nicosia una base avanzada con objeto de coordinar las actividades de socorros a raíz de la guerra de octubre de 1973 en el Oriente Medio.

---

<sup>1</sup> Véase el Cuadro de socorros, página 67.